



# Statuten

*Ugeholl um Statute-Chefdag zu Bouneweg de 15. Mee 1994*

*Ofgeännert um Verbandskongress zu Gréiwemaacher den 28. September 1996*

*Ofgeännert um ausseruerdentlechen Verbandskongress um Belair den 24. Oktober 2004 Ofgeännert um Verbandskongress zu Beetebuerg den 23. September 2015*

*Ofgeännert um Verbandskongress um Belair de 18. September 2021*

## 0. Präambel

**0.1** D'"Lëtzebuurger Scouten" an d'"Letzeburger Guiden" waren zwee Jugendmouvementer, denen hiirt Hauptzil d'Erzéiung vu Kanner a Jugendleche war. Allebéid hu se dobäi nom Erzéiungskonzept vum Baden-Powell geschafft. Hien huet séng Iddiën a séng Method ufanks vum 20. Jorhonnert, entspreichend de gesellschaftleche Strukture vun deemols, wuel getrennt fir Jongen a Medercher formuléiert, mee all Kéier an deer selwechter Zilsetzung an am selwechte Geescht. Haut hun déi gesellschaftlech Strukture geännert. Dofir hun déi zwee chrëschtlech orientéiert Verbänn, déi déi selwecht Ziler ustriewen, no intensivem Iwwerleën an Zesummenaarbecht de 15. Mee 1994 decidéiert, an engem eenzege Verband ze fusionéieren.

**0.2** D' Lëtzebuurger **Guiden** a **Scouten** (LGS) / Guides et Scouts du Luxembourg goufen de 15. Mee 1994 gegrënnt. Dëse Verband as den Nofolger vum Verband vun de "Lëtzebuurger Scouten" a vum Verband vun de "Letzeburger Guiden".

**0.3** De Verband vun de "Lëtzebuurger Scouten" (Fédération Nationale des Scouts du Luxembourg - FNSL) huet 1919 déi Scoutstruppen zesummegefaasst, déi deemols - deelweis schon zënter 1913/14 - als Sektione vum "Verband der luxemburgischen katholischen Jugendvereine" bestan huet.

D'"Lëtzebuurger Scouten" (LS) waren Grënnungsmëmber

- vun der "Boy Scouts International Conference" a vum "Boy Scouts International Bureau" allebéid gegrënnt 1922 zu London, haut "World Organization of the Scout Movement" (WOSM) / "Organisation Mondiale du Mouvement Scout" (OMMS), mat Sëtz zu Genève;
- vun der "Luxembourg Boy Scouts Association" (LBSA), zesummegeat aus der "Fédération Nationale des Eclaireurs et Eclaireuses du Luxembourg" (FNEL) an de "Lëtzebuurger Scouten" (LS), gegrënnt de 7. Oktober 1945 zu Lëtzebuerg;
- vun der "Conférence Internationale du Scoutisme Catholique", gegrënnt zu Lëtzebuerg, haut genannt "Conférence Internationale Catholique du Scoutisme" (CICS);
- vun der "International Fellowship of Former Scouts and Guides" (IFOFSAG), gegrënnt de 24. Oktober 1953 zu Luzern.

D' "Lëtzebuurger Scouten" ware "reconnu d'utilité publique" iwwer d'LBSA duerch "arrêté ministériel" vum 20.11.1978.



**0.4** De Verband vun de "Letzeburger Guiden" (Catholic Luxembourg Girl Guides) as gegrënnt gin am November 1938 vum Mgr Pierre Posing.

D' "Letzeburger Guiden" (LG) ware Member

- zënter der 17. Weltkonferenz a Griechenland 1960 vun der "World Association of Girl Guides and Girl Scouts" (WAGGGS) / "Association Mondiale des Guides et Eclaireuses" (AMGE), mat Sëtz zu London a gegrënnt 1928 bei Geleënheet vun der 5. Weltkonferenz an Ungarn; ware Grënnungsmëmber

- vum "Bureau de Liaison des Associations Guides du Luxembourg" zesummegesat aus de "Letzeburger Guiden" an der "Association des Girl-Guides Luxembourgeoises" (AGGL), gegrënnt den 12. Oktober 1958 zu Lëtzebuerg.

- vun der "Conférence Internationale Catholique du Guidisme" (CICG), gegrënnt 1965 zu Roum;

- vun der "International Fellowship of Former Scouts and Guides" (IFOFSAG), gegrënnt de 24. Oktober 1953 zu Luzern;

- vun der Fédération des Guides Luxembourgeoises, déi de 24. Abrëll 1987 gegrënnt gouf.

D' "Letzeburger Guiden" ware "reconnu d'utilité publique" iwwer d'"Fédération Nationale des Guides Luxembourgeoises" duerch "arrêté ministériel" vum 4.2.1993

**0.5** D'LGS verstet sech als engagéiert Mëmbere vu WAGGGS a WOSM. Si erkennen domat d'"Constitution de l'Association Mondiale des Guides et Eclaireuses" an d'"Constitution de l'Organisation Mondiale du Mouvement Scout" un.

D'LGS gi Mëmber vun den nationalen an internationalen Organisatiounen, zu denen d'LG an d'LS gehéiert hun.

D'LGS si Grënnungsmember vum Groupement des associations et fédérations scouteguides du Luxembourg a.s.b.l., deen den 3. Juli 2002 gegrënnt gouf.

## **1. Grondsätz**

### **1.1 Ausriichtung**

De Verband vun de " Lëtzebuenger **Guiden a Scouten** " as e Jugendmouvement mat erzéiereschem Zil, deen op as fir jiddereen, dee Guidissem a Scoutissem no dese Grondsätz liewe wëllt. Déi edukativ Aarbecht vum Verband baséiert op den Iddiën an op der Method vum Baden-Powell. Si riicht sech aus un der Persoun an un der Gudder Noriicht vu Jesus Christus.

All Guiden a Scoute si fräiwëlleg Mëmbere am Verband. D'Cheftainen an d'Chef féieren hir Charge fräiwëlleg an onentgeltlech duerch.

De Verband kann och bezuelte Mataarbechter hun.

De Verband vun de " Lëtzebuenger **Guiden a Scouten** " as parteipolitesch onofhängeg.

### **1.2 Ziler**

Am Verband vun de " Lëtzebuenger **Guiden a Scouten**" soll all eenzelne Mëmber versiche kënne séng kierperlech, geeschteg, moralesch, affektiv, sozial a reliéis Kompetenze progressiv ze entwéckelen. Doduerch kritt hie Fähegkeeten, léiert Haltung a Verhalensweisen , déi et him erlaben, säi Liewesprojekt ze réaliséieren an aktiv un der Weiderentwécklung vun der Gesellschaft matzeschaffen.

Dës Objektiv si vun alle Mëmbere unzestriewen an der Rumm vun de Méiglechketen, déi hiren physeschen Zoustand hinne gët.



### 1.2.1 Objektiv am Beräich vun de kierperleche Kompetenzen

Guiden a Scoute versichen

- hire Kierper ze acceptéieren;
- d'Méiglechkeet vun hirem Kierper ze trainéieren an ze verbesseren; - d'Gesondheet als eppes Wäertvolles unzegesin; - e gesonde Liewesstil ze entwéckelen.

### 1.2.2 Objektiv am Beräich vun de geeschtege Kompetenzen

Guiden a Scoute versichen

- sech ze informéieren a sech mat Iddiën auserneezenesetzen;
- flexibel ze sin am Denken;
- bereet ze sin, Menunge vun aneren ze respektéieren an unzehuelen;
- kritesch ze sin, och géintiwwer sech selwer;
- Problemer ze erkennen a Léisungen ze sichen;
- Schwiregketen ze iwwerwannen an aushalen ze kënnen;
- positiv ze denken a sech freën ze kënnen,
- nozedenken iwwer e Sënn am Liewen;
- Iwwerzeugungen opzebauen an derzou ze stoen.

### 1.2.3 Objektiv am Beräich vun de moralesche Kompetenzen

Guiden a Scoute versichen

- d'Gläichwäertegkeet vu Mann a Fra unzekerkenen an dono ze liewen;
- fir d'Gläichwäertegkeet vun alle Mënschen anzestoen;
- Wäerter unzekerken wéi Solidaritéit, Toleranz an Autonomie;
- sech anesetze fir Fridden, Fräiheet, Wourecht a Gerechtegkeet;
- selwer ëmweltgerecht ze liewen;
- sech ze engagéieren fir d'Erhale vun der Schöpfung an dem Liewen an all sänge Formen;
- d'Léift als Grondhaltung ze entwéckelen.

### 1.2.4 Objektiv am Beräich vun den affektiven a soziale Kompetenzen

Guiden a Scoute versichen

- hir ege Gefiller ze erkennen, eeschtzehuelen, ze kontrolléieren an auszedrécken;
- hir ege Sexualitéit an déi vun den aneren ze acceptéieren an ze verstoen;
- d'Gefiller vun den aneren ze erkennen, ze acceptéieren an ze respektéieren;
- Bezéiungen opzebauen an ze ënnerhalen;
- sech anesetze fir Frëndschaft a Partnerschaft am Grupp, an der Famill an an der Gesellschaft.
- den Ëmgank an d'Gemeinschaft mat aneren unzestriewen;
- ethnesch a kulturell Ënnerscheder ze verstoen an ze respektéieren;
- konkret ze hëllef, do wou Hëllef gebraucht gët;
- aktiv matzeschaffen un der gerechter a mënschewiirdeger Weiderentwécklung vun der Gesellschaft heiheim, an Europa an an der Welt.

### 1.2.5 Objektiv am Beräich vun de reliéise Kompetenzen

Guiden a Scoute versichen

- eng perséinlech Spiritualitéit ze entwéckelen;
- Relatiounen zu Gott opzebauen an ze flegen;



- opzese fir Jesus Christus séng Gutt Noriicht;
- hiirt sozialt Engagement als geliefte Chrëschtentum unzegesin;
- sech konstruktiv mat der Institutioun Kiirch auserneenzesetzen;
- matzehëllef, eng lieweg Gemeinschaft opzebauen, wou Glawen a Liewe verbonnen a gefeiert gin.

### 1.3 Method

De Verband vun de " Lëtzebuurger **Guiden a Scouten** " schafft no der Erzéiungsmethod vum Lord Robert Baden-Powell of Gilwell.

1.3.1 Dës Method baséiert op enger ganzheetlecher Siicht vum Mënsch mat séngem Kierper, séngem Geescht a sénger Séil;

- mat sénge Gefiller, sénger Sexualitéit a sénge Bezéiungen;
- mat sénge Bedierfnësser, séngen Erwaardungen a séngen Dreem;
- mat sénge Fähigkeiten, séngen Talenter a séngem Wëllen;
- mat sénge Schwiegketen, sénge Mängel a sénge Feler;
- mat sénge Wäerter, séngem Glawen a sénger Spiritualitéit; - mat sénger Plaz an der Gemeinschaft an an der Natur.

1.3.2 Et handelt sech ëm eng Method, déi aus villen Elementer besteet, déi géigesäiteg openee wierken an zesammen e Ganzt bilden.

Wichtig Elementer vun dëser Method sin

- d'Liewen no Versprieche, Engagement a Gesetz;
- d'Léieren duerch Selwermaachen (learning by doing);
- d'Glewen u jidderengem séng Fähigkeiten;
- d'Selwerbewäerte vum perséinleche Fortschrëtt;
- d'Orientéieren u Virbillen;
- d' Zesummeliewen a kleng Gruppen;
- d' progressiv Matbestëmmung a Matverantwortung (ask the boy/girl);
- de regelméissegen Asatz fir déi aner (Bonne Action/good turn)
- d'Spill an d'Erliefnes;
- d'konkret Realisatiounen;
- d' Technique fir en einfacht Liewen an a mat der Natur;
- d' Verbonnesi mat der Natur;
- d' Opsi fir nei Techniken;
- d'international Frëndschaft an Zesummegehéieregkeet (Weltbridderlechkeet) - d' Erliewe vu Freed.

1.3.3 D'Erzéiungsmethod vun de " Lëtzebuurger **Guiden a Scouten** gët entspriechend dem Alter vun hire Mëmberegen ugewand. Och behënnert Kanner a Jugendlecher maachen an der Branche mat, oder kënnen a speciale Gamma-Gruppen zesummegefaasst gin.

Duerfir faasst de Verband d'Guiden an d'Scouten an altersspezifische Branchen zesammen.

Dës Branchen, grad wéi de Mindest- an den Héchstalter an dene Branchen, gi vum Verbandsrot duerch e Reglement festgeluegt.



## **1.4 Gesetz, Engagement an Devise**

### 1.4.1 Gesetz

Eng Guide / e Scout

1. as zouverlässeg
2. as éierlech a fair
3. as bereet ze hëllefen
4. as gutt zu all Mënsch
5. mécht den éischte Schrëtt a setzt sech a fir Gerechtegkeet
6. respektéiert d' Liewen an all sénge Formen
7. kann nolauschteren a Kritik erdroen
8. huet eng positiv Liewesastellung
9. ka sech organiséieren a mécht näischt hallef
10. hält sech kierperlech a geeschteg gesond

### 1.4.2 Engagement

Ech verspriechen,  
Verantwortung vis-à-vis vu mir,  
menge Matmëschchen,  
a menger Ëmwelt ze iwwerhuelen,  
meng perséinlech Spiritualitéit weider ze entwéckelen  
a nom Guiden a Scouts Gesetz ze liewen.

### 1.4.3 Devise

Ëmmer ereet!

## **1.5 Programmer**

D'Programmer orientéiere sech

- un dëse Grondsätz;
- un den Dreem an den Erwaardunge vun de Kanner an de Jugendlechen; - un den Ufuerderungen an de Problemer vun der Zäit.

## **1.6 Verbandsofzeechen**

D' Verbandsofzeeche vun de Lëtzebuurger **Guiden a Scouten** as e grénge Kléiblat mat enger mauwer Fleur de Lys an engem giele Kräiz.



E Reglement definéiert d'Faarwen an d'Grafik vum Verbandsofzeechen.

## **2. De Verband**

### **2.1 Missioun**

D' Missioun vum Verband as



- d'Uweisungen an d'Programmer vun de Weltverbänn ze verwierklechen;
- de Guidissem a Scoutissem no de Grondsätz, wéi se am Artikel 1 opgezielt sin, ënner der Jugend zu Lëtzebuerg ze verbreden an e weider ze entwéckelen;
- d'Guiden- an d'Scoutsgruppen, déi d'Grondsätz vum Verband unerkennen, am Land zesummenzeschléissen, hinnen ze hëllef an si no baussen ze verrieden;
- sech fir séng Mëmbere anzesetzen;
- sech aktiv um Liewe vun der Lëtzebuenger Kiirch a vum Land ze bedegen an dobäi fir déi Wäerter anzetrieden, déi an de Grondsätz enthale sin;
- Kontakter ze flege mat unerkannten in- an auslännesche Guiden- a Scoutsverbänn.

## 2.2 Mëmbere

De Verband setzt sech zesummen aus

- séngen ageschriwene Grupp mat hire Mëmbere; - de Mëmbere vum Verbandsgrupp; - de fräie Mëmbere.

Jongen a Medercher kënnen an de Verband opgeholl gin, ouni Ënnerscheid vu Rass, Relioun, Sprooch, Nationalitéit, vun hire kierperlechen an/oder geeschtege Fähegkeeten, vun hirem soziale Milieu. Si musse sech fräiwëlleg mellen. Bei Mannerjärege gin d'Elteren d'Erlaabnes.

Erwuesse Leit kënnen, wa se sech fräiwëlleg mellen, an de Verband opgeholl gin

- als Cheftainen oder als Chef;
- als Mataarbechter an engem lokale Grupp oder am Verbandsgrupp; - als fräie Mëmbere.

All Mëmbere bezillt all Joer eng Cotisatioun a kritt eng Mëmberskaart.

Wéinst uerge Verstéiss géint d'Statuten oder d'Reglementer vum Verband kann een duurch d'(e) Commissaire général(e) op Initiativ vum Gruppchef/taine an no Unhéiere vum Grupperot a vum Verbandscomité aus dem Verband ausgeschloss gin.

Ir e Mëmbere kann ausgeschloss gin, muss en d'Geleënheet kréien, säi Standpunkt ze verrieden.

## 2.3 Éieremëmbere

De Verband kann Éierememberen hun.

De Verband hält frëndschafleche Relatiounen mat fréiere Guiden a Scouten.

## 2.4 Mëmberschaft

De Verband as Mëmbere vum "Bureau de liaison des Associations Guides du Luxembourg" a vun der "Luxembourg Boy Scouts Association", an domat och Mëmbere vun den entspreche Welterganisatiounen. Donieft ass de Verband Member vum "Groupement des associations et fédérations scouts-guides du Luxembourg a.s.b.l."

## 2.5 Sätz

De Sätz vum Verband as Lëtzebuerg.

## 2.6 Akommes

Dem Verband säin Akommes besteet ënner anerem aus Cotisatiounen, Subsidien an Dönen.



## 2.7 Immobilien

D'Grondgutt vum Verband ass am Besëtz vun enger "association sans but lucratif" an/oder enger Fondatioun.

## 3. D' Andeelung vum Verband: de Grupp

### 3.1 Definitioun

De Grupp as d'Käreeinheit vum Verband. Hie ka Jongen a Medercher (coedukative Grupp), oder nëmme Jongen oder nëmme Medercher (Guidegrupp resp. Scoutsgrupp genannt) aus enger Uertschaft, enger Par, engem Quartier oder enger Géigend zesummefaassen. An enger Uertschaft, Par, Quartier oder Géigend kënnen méi Grupp sin.

De Grupp féiert a séngem Titel d'Bezeechnung " Lëtzebuenger **Guiden a Scouten** " a wielt sech en Numm, dee vum Verbandscomité guttgeheescht gët.

### 3.2 Zesummesetzung

E Grupp begräift eng oder méi Branchenunitéite vun dene verschiddenen Altersstufen. An denen eenzelne Branchenunitéite kënnen Medercher a Jongen (coeducativ Unitéit) oder nëmme Medercher oder nëmme Jonge sin.

### 3.3 Ledung

De Grupp gët geleet an no bausse vertruede vun engem(r) Gruppchef/taine. Dem(r) Gruppchef/taine steet ee(eng) Gruppchef/taine adjoint(e) zur Säit, wa méiglech vum anere Geschlecht.

De Gruppchef/taine a säin Adjoint(e) gi vum Grupp gewielt a vum Commissaire général(e) ernannt. De Gruppchef/taine ass dem Verband géintiwier verantwortlech fir d'gutt Fonkctionnéiere vum Grupp no de Grondsätz, Statuten a Reglementer vun de " Lëtzebuenger **Guiden a Scouten** ".

En Aumônier an/oder een oder méi Animateur(s) spirituel(s) begleeden de Grupp, d'Cheftainen an d'Chef an hirer Charge. Si suerge fir déi spirituell a reliéis Formatioun an Animatioun am Grupp.

Déi eenzel Branchenunitéiten hun e Branchechef/taine an Assistenten.

### 3.4 Grupperot

De Gruppchef/taine, de Gruppchef/taine adjoint(e), den Aumônier, d' "Animateurs spirituels", d'Branchechef/taine, d'Assistenten, d'Stagiaren, de Sekretär an den Tresorier sin zesammen de Grupperot.

De Grupperot vertritt de Guidissem/Scoutissem an der Uertschaft, Par resp. Géigend a setzt sech a fir Wäerter, déi an de Statute vum Verband enthalen sin.

De Grupperot suergt fir

- d'Organisatioun an d'Ledung vum Grupp an d'Animatioun vum Guidissem a Scoutissem op lokalem Plang no de Statuten, de Reglementer an den Direktive vun der Verbandsledung;
- d'Coordinatioun vun de Programmer an den eenzelne Branchenunitéiten;
- de Rekrutement vu Mëmbere an de Nowues vu Cheftainen a Chef;
- d'Matmaache bei der Verbandsformatioun vu sénge Cheftainen a Chef;
- en Del vun der perséinlecher Formatioun vun de Cheftainen a Chef;
- de Kontakt mat de lokalen Autoritéiten an Awunner;
- de Kontakt mat dem Verband a sénger Ledung;



- de Kontakt mat den Elteren a mat fréiere Guiden a Scouten;
- déi néideg materiell, finanziell an infrastruktureméisseg Viraussetzunge fir d'Aktivitéite vun de Branchen;
- d'Gestioun vun de finanzielle Mëttelen an dem materielle Besëtz an d'Opstelle vun de Joreskonten an dem Joresbudget vum Grupp.

### **3.5 Chefernennung**

D'Cheftainen an d'Chef gi vum Commissaire général(e) ernannt; d'Aumônieren an d'Animateurs spirituels gi vum Commissaire général(e) a vum Aumônier général ernannt. Eng Ernennung gëlt an der Regel fir maximal 3 Joer a kann da verlängert gi je no de Bestëmmunge vun engem Reglement.

Eng Cheftaine oder e Chef ka wéinst uerge Verstéiss géint d'Guiden- a ScoutsGesetz, d'Statuten an d'Reglementer vum Verband oder wéinst nogewisener Onfähegkeet duerch de Commissaire général(e) vu sénger Charge entbonne gin. Si resp. hie muss awer virdrun d'Geleënheet kréien, säi Standpunkt ze verrieden. E Reglement leet d'Modalitéiten iwwer d'Konditiounen fir Cheftaine a Chef ze ginn an iwwer d'Ernennung fest.

### **3.6 Ophuelen an Ausschlësse vun engem Grupp**

E Reglement leet d'Modalitéite fest, wéi e Grupp an de Verband opgeholl gëtt a wéini en als opgeléist gëtt.

### **3.7 Verméigen**

De Grupp huet d'Recht, Verméigen an eng Keess ze hun. De Verbandscomité kann d'Keess an d'Bicher kontrolléieren.

D' Grondgutt vum Grupp as am Besëtz vun enger "association sans but lucratif" an/oder enger Fondatioun.

E Grupp, dee suspendéiert, oder opgeléist gët, deen opgeléist ass kritt säi Verméige während 10 Joer duerch de Verbandscomité verwalt. Gouf de Grupp bis dohin nët nei lancéiert, fällt dat Verméigen definitiv an e Spezialfong mam Zweck, Gruppen déi nei entstinn, ze ënnerstëtzen.

### **3.8 Ënnerstëtzung**

Dem Grupp kann e Gruppement vu Leit zur Säit stoen an him hëllefen. Dës sin nët un der Ledung vum Grupp bedelegt.

## **4. D' Ledung vum Verband**

### **4.0 National Organer**

Déi National Organer vum Verband sin:

- de Verbandskongress
- de Chefdag
- de Verbandsrot
- de Commissaire général(e), de Commissaire général(e) adjoint(e) an den Aumônier général
- de Verbandscomité
- de Verbandsgrupp
- den Ombudsrot





- den Éiererot
- den Nationalrot
- Equipe mat spezifeschen Aufgaben

## **4.1 De Verbandskongress (Congrès fédéral)**

### 4.1.1 Zesummesetzung

De Verbandskongress besteet aus:

- de Mëmbere vum Verbandsgrupp
- den ernannte Cheftainen a Chef;
- den ernannten Aumônierën an den ernannten Animateurs spirituels, déi all stëmmberechtegt sin.

### 4.1.2 Aberuffen

De Verbandskongress gët vum Commissaire général(e) am Ufank vun all Aktivitéitsjoer zesummegeuerft.

D'Aktivitéitsjoer dauert vum 15. September bis de 14. September. D'Finanzjoer dauert vum 1. Januar bis den 31. Dezember.

Den Datum vum Verbandskongress gët op d'manst 4 Méint am viraus publizéiert. Virschléi fir den "Ordre du jour" sin op d' manst 3 Méint virum Verbandskongress schrëftlech un de Verbandscomité ze riichten.

De Verbandscomité setzt den "ordre du jour" am Averstännnes mat dem Verbandsrot fest.

D'Invitatiounen mat dem "Ordre du jour" gi fréistens 6 Wochen an op d'manst 3 Woche virum Verbandskongress verschéckt.

All Propositionen fir Statutenëmännerunge mussen op d' manst 3 Méint am viraus verschéckt gin.

An Ausnahmefäll kann de Commissaire général(e) oder de Verbandsrot en aussergewöhnleche Verbandskongress zesummeberufen. Den Délai fir en anzeberufen ass wéinstens 3 Wochen.

En aussergewöhnleche Verbandskongress muss zesummekommen, wann op d' manst ee Véierel vun de stëmmberechtigte Mëmbere et verlaangt.

All ernannte Chef(taine) soll um Verbandskongress present sinn. All Grupp soll um Verbandskongress vertrueden sinn.

### 4.1.3 Kompetenzen

De Verbandskongress

- kritt de Joresrapport iwwer d'Aktivitéiten virgeluegt; en diskutéiert driwwer an decidéiert;
- befënnt iwwer déi grouss Linne vun den Aktivitéiten a vun der Verwaltung vum Verband fir dat Joer, wat kënnt;
- kritt de Kont vum leschte Finanzjoer virgeluecht a Virschléi gemaach fir d'Cotisatiounen an de Budget vum nächste Finanzjoer; en diskutéiert driwwer an decidéiert;
- wiert de Commissaire général(e) a säin Adjoint(e) - déi sech als Team stellen - fir 3 Joer;
- kann dem Verbandscomité Aufgaben iwwerdroen;
- wiert d'Membere vum Verbandsrot fir d'Dauer vum Mandat vum Commissaire général(e);
- ka Resolutiounen faassen; (iwwer d'Resolutiounen gët de Verbandsrot e Règlement eraus);
- stëmmt d'Statuten (vergl. Art. 5.2.);
- kann de Verband opléisen (vergl. Art. 5.3.).



#### 4.1.4 Ofstëmmen

All ernannte Chef/taine as stëmberechtegt, ausser wann e séng Verbandcotisatioun nët bezuelt huet, obschon en derzou opgefuerdert gouf.

All stëmberechtigte Member vum Verbandskongress huet nëmmen eng Stëmm.

E stëmberechtigte Member vum Verbandskongress, dee fir de Kongress verhënnert ass, kann engem anere stëmberechtigte Member vum Verbandskongress eng Procuratioun gi fir a sengem Numm ofzestëmmen. E stëmberechtigte Member vum Verbandskongress dierf maximal een (1) anere stëmberechtigte Member vum Verbandskongress verrieden.

E Verbandskongress, dee statuteméisseg ageruff gouf, as beschlossfähig, egal wéivill Cheftainen a Chef do sin.

D'Decisioune gi mat einfacher Stëmmemajoritéit geholl, ausbehal d'Statutenëmännerungen an d'Opléise vum Verband.

Et kann nëmmen iwwer Punkten, déi um Ordre du jour stin, diskutéiert an ofgestëmmt gin. Ausnaamsweis kann de Verbandskongress e Punkt op den Ordre du jour setzen. Dëst gëlt awer nët fir d'Statutenëmännerungen an d'Opléise vum Verband.

Bei dem Vote vun den Déchargé vum leschten Aktivitéitsjoer stëmmt de Verbandscomité net mat of. D'Modalitéiten iwwert d'Ofstëmmen an d'Wiele ginn an engem Reglement festgehalen.

#### 4.1.5 President

De Verbandskongress gët geleet vun engem President, deen op Proposition vum Commissaire général(e) vum Verbandskongress bestëmmt gët.

Iwwer all Decisioune vum Verbandskongress gët e Rapport geschriwwen, dee vum President vum Verbandskongress a vum Administratiounscommissaire ënnerschriwwen gët.

### **4.2 De Chefdag (Journée des chefs)**

#### 4.2.1 Zesummesetzung

De Chefdag besteet aus:

- de Mëmbere vum Verbandsgrupp;
- alle Cheftainen a Chef;
- den Aumônierën an den Animateurs spirtuels.

#### 4.2.2 Aberuffen

De Chefdag gët, vum Commissaire général(e) fir den Ufank vum Aktivitéitsjoer zesummegegruff.

Den Datum vum Chefdag gët op d'manst 4 Méint am viraus publizéiert.

Virschléi fir den "Ordre du jour" sin op d'manst 3 Méint virum Chefdag schrëftlech un de Verbandscomité ze riichten.

De Verbandscomité setzt den "Ordre du jour" am Averständnes mam Verbandsrot fest.

D'Invitatioune mat dem "Ordre du Jour" gi fréistens 6 Wochen an op d'manst 3 Woche virum Chefdag verschéckt.

An Ausnamefall kann de Commissaire général(e) en aussergewéinleche Chefdag zesummeruffen. Den Délai fir en anzeberuffen as wéinstens 3 Wochen.

All Chef(taine) soll um Chefdag present sinn. All Branche aus dem Grupp soll um Chefdag vertrueden sinn.

#### 4.2.3 Kompetenzen



#### De Chefdag

- as eng Plaz vum Austausch, wou ee sech begéint a vu Formatioun fir Cheftainen a Chef;
- lancéiert d'Aktivitéitsjoer a ventiléiert de Joresprogramm;
- hält Stellung zu Froen, déi de Programm (Method an Aktivitéiten) an d'Formatioun ugin;
- mécht Virschléi fir Aktiounen, déi op d'Objektiver vum Paragraph 1.2. lasssteieren;
- kann dem Verbandscomité Aufgaben iwwerdroen;

#### 4.2.4 Ofstëmmen

All ernannte Cheftaine a Chef um Chefdag huet Stëmmrecht ausser wann e séng Verbandscoöptatioun nët bezuelt huet, obschon en derzou opgefuerdert gouf.

E Chefdag, dee statuteméisseg aberuff gouf, as beschlossfähig, egal wéivill Cheftainen a Chef do sin.

D' Decisiounen gi mat einfacher Stëmmmajoritéit geholl.

Et kann nëmmen iwwer Punkten, déi um "Ordre du jour" stin, diskutéiert an ofgestëmmt gin.

Ausnaamsweis kann de Chefdag e Punkt op den "Ordre du jour" setze mat einfacher Stëmmmajoritéit an op Proposition vum engem vu sénge stëmberechtigte Cheftainen a Chef.

#### 4.2.5 Leedung

De Chefdag gëtt geleet vum Commissaire général(e) oder vum enger vun him bestëmmte Persoun geleet.

### **4.3 De Verbandsrot (Conseil fédéral)**

#### 4.3.1 Missioun

De Verbandsrot vertritt d'Cheftainen an d'Chef an de Perioden tëscht de Verbandskongresser.

#### 4.3.2 Zesummesetzung

De Verbandsrot besteet aus:

- dem Commissaire général(e), de Commissaire général(e) adjoint(e) an dem "Aumônier général";
- 3 ernannte Gruppchef/tainen resp. Gruppchef/tainen adjoint(e); si gi vun den ernannte Gruppchef/tainen an Gruppchef/tainen adjoint(e) gewielt;
- 2 ernannte Aumônierën resp. Animateurs spirituels; si gi vun den ernannte Aumônierën an "Animateurs spirituels" gewielt;
- 2 ernannte Cheftainen a Chef pro Branche; si gi vun den ernannte Cheftainen a Chef vun hirer Branche gewielt.

De Verbandsrot kann zousätzlech eng ernannte Cheftaine oder een ernannte Chef, déi/dee mat behënnerte Guiden oder/a Scoute schafft, cooptéieren.

De Verbandsrot soll op d'manzt zu engem Drëttel aus Fraë resp. Männer bestoen; as dat nët de Fall, kann de Verbandsrot esouvill ernannte Chef/taine wéi néideg cooptéieren.

D' Mëmbere vum Verbandsrot duerfe mat Ausnam vum Commissaire général(e), vum Commissaire général(e) adjoint(e) a vum "Aumônier général" nët am Verbandscomité sin. De Commissaire général(e), de Commissaire général(e) adjoint(e) an den "Aumônier général" sin nët stëmberechtigt. De Verbandsrot bestëmmt fir d' Dauer vu séngem Mandat ee vu sénge stëmberechtigte Mëmbere zum President, deen d' Reunionë leet. Wann de President verhënnert ass, gëtt d'Reunion vum dem stëmberechtigte Member, deen am längsten am Verbandsrot ass, geleet. Trëfft dat op méi Memberen zou, ass et um eelste vun deene fir d'Reunion ze leeden.



De Verbandsrot bestëmmt säi Sekretär, deen d'Decisioune schrëftlech festhält. De Sekretär muss net gewielte Member vum Verbandsrot sinn. Stëmberechtegt sinn awer nëmmen déi gewielte Memberen.

Wann e gewielte Mëmber fréizäiteg ausscheet, wielt den nächste Verbandskongress en Nofolger, dee säi Mandat zu Enn féiert. Wann e cooptéierte Mëmber fréizäiteg ausscheet, cooptéiert de Verbandsrot eng ernannte Cheftaine oder en ernannte Chef fir d'Mandat vum ausgescheete Mëmber zu Enn ze féieren.

E Mëmber vum Verbandsrot, deen d'Konditioun fir Mëmber vum Verband oder Mëmber vum Verbandsrot ze gin nët méi erfëllt, scheidet aus dem Verbandsrot aus a muss ersat gin.

#### 4.3.3 Aberuffen

De President rufft de Verbandsrot op manst 3 mol am Joer zesummen.

Fir déi éischt Réunioun vum Mandat ruffen de Commissaire général(e) an de Commissaire général(e) adjoint(e) de Verbandsrot zesummen. Si kënnen de Verbandsrot och fir aner Réunionen zesummeruffen.

D' Invitatioun mam "Ordre du jour" gin op d'manst 2 Wochen am viraus verschéckt. De Verbandsrot muss zesummekommen, wann op d'manst 1/3 vu sänge Mëmberen et verlaangt.

#### 4.3.4 Kompetenzen

De Verbandsrot

- iwwerwaacht d'Aarbecht vum Verbandscomité;
- suert derfir, datt d'Decisioune vum Verbandskongress a vum Chefdag agehal gin;
- kritt vum Verbandscomité oder vun engem Mëmber vum Verbandsrot Propositione vu Reglementer virgeluegt; en diskutéiert driwwer an décidéiert;
- muss säin Accord gi fir ausserbudgetär Ausgaben;
- gët säin Avis of zu alle Punkten, déi him vum Verbandscomité virgeluegt gin;
- ka Froen un de Verbandscomité stellen;
- ernennt 3 Keessereviseure fir d'Finanzgestioun vum Verband ze kontrolléieren;
- ernennt dräi Memberen vum Ombudsrot
- wielt den Éiererot
- kritt vum Verbandscomité d'Proposition fir den "Ordre du jour" vum Verbandskongress a vum Chefdag virgeluegt, en diskutéiert driwwer an décidéiert.

All Propositione fir Statutenëmännerunge mussen op den "Ordre du jour" kommen.

#### 4.3.5 Ofstëmmen

E Verbandsrot, dee statuteméisseg ageruff gouf, ass beschlossfähig, wann d'Majoritéit vu sänge stëmberechtigte Mëmberen do sin. D' Décisioune gi mat 2/3 Majoritéit geholl.

Wann de Verbandsrot net beschlossfähig ass, gëtt en "aussergewéinleche Verbandsrot" fir fréistens no zwou Wochen a spéitstens no engem Mount statuteméisseg aberuff. Dëse Verbandsrot hält d'Decisioune mat 2/3 Majoritéit, egal wéivill Memberen do sinn.

### **4.4 De Commissaire général(e) an den Aumônier général**

De Verband gët geleet an no bausse vertraueden duerch de Commissaire général(e). Him zur Säit steet e Commissaire général(e) adjoint(e). Et soll wa méiglech de Geschlechsprinzip (e Mann an eng Fra) respektéiert ginn. Béd Commissairen hun e Mandat vun 3 Joer a gin um Verbandskongress gewielt. Si kënnen fir maximal 4 Mandater gewielt gin.

Wann de Commissaire général(e) fréizäiteg ausscheet, iwwerhëlt de Commissaire général(e) adjoint(e) d'Ledung vum Verband bis zum nächste Verbandskongress.



Dem Commissaire général(e) an dem Commissaire général(e) adjoint(e) zur Säit steet den Aumônier général. Hie gët no Récksprooch mat dem Verbandscomité vum Erzbëschof vu Lëtzebuerg ernannt.

De Commissaire général(e) an de Commissaire général(e) adjoint(e) ernennen zesummen d'Commissairë fir d'Dauer vun hirem Mandat. Fir d'Branche-Commissairen an de Commissaire fir Gruppchef/tainen ernennen si e Commissaire adjoint(e) dee vum anere Geschlecht soll sinn.

De Commissaire général(e) an de Commissaire général(e) adjoint(e) kënnen zesummen, nom Uhéieren vum Ombudsrot e Commissaire fréizäiteg vu senger Charge entbannen.

Den Aumônier général ernennt déi eenzel Verbandsaumônierën an /oder VerbandsAnimateurs-Spirituelen.

Den Aumônier général kann e Verbandsaumônier oder e Verbands-Animateur-Spirituel fréizäiteg vu senger Charge entbannen.

De Verband ka Permanentën hun. Si kréien hir Missioun vum Commissaire général(e) a vum Commissaire général(e) adjoint(e).

## **4.5 De Verbandscomité (Comité fédéral)**

### **4.5.1 Zesummesetzung**

De Verbandscomité besteet aus dem Commissaire général(e), dem Commissaire général(e) adjoint(e), dem Aumônier général, Verbandsaumônierën, an allen anere Commissairën. Dobäi däerf d' Zuel vun am ganze 27 Comitésmemberen nët iwwerschritt gin.

De Verbandscomité ka Leit mat berodender Stëmm a séng Réuniounen invitéieren.

### **4.5.2 Aberuffen**

De Commissaire général(e) rífft de Verbandscomité esou dacks zesummen, wéi d'Ledung vum Verband et erfuerdert, a leet d'Reuniounen.

### **4.5.3 Kompetenzen**

De Verbandscomité

- féiert de Verband no de Statuten an de Reglementer a mat deem Budget, deen de Verbandskongress ugeholl huet;
- leet déi grouss Orientéierung vum Verband fest no den Décisioune vum Verbandskongress a vum Chefdag;
- sicht Mëttelen a Weër fir d'Decisioune vum Verbandskongress a vum Chefdag an d'Praxis ëmzesetzen;
- schafft Propositione fir Reglementer aus an ënnerbreet se dem Verbandsrot;
- organiséiert d'Formatioun vun de Cheftainen a Chef;
- schafft Propositione fir den "Ordre du jour" vum Verbandskongress a vum Chefdag aus, an ënnerbreet se dem Verbandsrot;
- as responsabel fir d'Verbandsverméigen.

E ka sech fir verschidden Aufgaben opdelen.

### **4.5.4 Ofstëmmen**

De Verbandscomité as beschlossfähig wann d' Majoritéit vu sénge Mëmberen do sin. Sollt eng Ofstëmmung néideg sin, gin d' Décisioune mat einfacher Stëmmemajoritéit geholl.

## **4.6 De Verbandsgrupp (Groupe fédéral)**

D'National Branchenequipen an aner spézialiséiert Equipen, Delegéiert bei eenzelnen Organisatiounen an aner Verbandsresponsabel hëllefden de Commissairë bei hirer Aarbecht.



De Commissaire général(e) ernennt d'Membere vun denen Equipen, dës Delegéiert a Responsabel, op Virschlag vun dem zoustännege Commissaire fir d'Dauer vun hirem eegene Mandat.

Si sin all zesumme mam Verbandscomité de Verbandsgrupp.

## **4.7 Den Ombudsrot**

### 4.7.1. Aufgab

D'Aufgab vum Ombudsrot ass et teschent zwou oder méi Parteien ze vermëttelen, fir op gemeinsamer Basis an am Guiden- a Scoutsgeesch eng Léisung fir de Problem ze fannen.

### 4.7.2 Zesummesetzung

Den Ombudsrot besteet aus 5 Memberen, dovun op d'mannst 2 Fraë resp. Männer. Dräi vun dëse Membere gi vum Verbandsrot an zwee vun dëse Membere gi vum Verbandscomité fir d'Dauer vun engem Mandat ënner den ernannte Cheftainen a Chef oder ënner fréiere Cheftainen a Chef vum Verband bestëmmt. Si duerfen net am Verbandsgrupp an net am Verbandsrot sinn. E Reglement leet déi genau Modalitéiten fest.

Den Ombudsrot bestëmmt fir d'Dauer vu sengem Mandat ee vu sengen Memberen zum President, deen d'Reunioune leet.

### 4.7.3 Kompetenzen

Den Ombudsrot kann ugeruff ginn:

- bei gréissere Meenungsverschiddenheeten tëschen Membere vum Verband;
- bei Problemer mat de Statuten an de Reglementer vun den LGS; - bei grouse mënschlechen Differenzen;
- wann e Member sech ongerecht behandelt fillt.

### 4.7.4. Prozedur

\*) Nodem déi betreffend Membere probéiert hunn eng Léisung am Gudden ze fannen, kann den Ombudsrot mat engem Fall befaast ginn duerch:

- e Member;
- e Comitésmember, de sech mam Fall befaasst huet, nodeem verschidden Informatiounen doriwwer un hie gedroë goufen.

\*) Den Ombudsrot muss no dräi Méint en Avis ofginn.

\*) Den Ombudsrot héiert déi verschidde Parteien un a ka sech weider Informatiounen bei Drëtten anhuelen.

\*) Den Ombudsrot probéiert tëschen de betraffene Parteien ze vermëttlen an eng gemeinsam Léisung ze fannen, mat där jiddweree liewe kann.

\*) Ass dat net méiglech, gëtt den Ombudsrot en Avis de Non-Conciliation of.

\*) Pro Fall gëtt e Rapport vum Ombudsrot geschriwwen, wou déi betreffend Parteien drop stinn, eng kuerz Beschreiwung vum Problem, d'Zesummesetzung vum Ombudsrot, d'Datumer an d'Presenz vun de Versammlungen an de gemeinsame Léisungsvorschlag respektiv den Avis. Bei enger Léisung am Gudden ënnerschreiwen déi betreffend Parteien an d'Membere vum Ombudsrot. Bei engem Avis ënnerschreift just den Ombudsrot.



## **4.8 Den Éiererot**

### 4.8.1. Aufgab

D'Aufgab vum Éiererot ass fir am Fall vun enger Non-Conciliatioun beim Ombudsrot ze tranchéieren.

### 4.8.2 Zesummesetzung

Den Éiererot besteet aus 5 Memberen, dovun op d'mannst 2 Fraë resp. Männer. Si gi vum Verbandsrot fir d'Dauer vun engem Mandat gewielt. All ernannte Cheftainen a Chef oder fréiere Cheftainen a Chef vum Verband, déi nëtt am Verbandsgrupp an am Verbandsrot ass, kann seng Kandidatur stellen. E Reglement leet déi genau Modalitéiten fest.

Den Éiererot bestëmmt fir d'Dauer vu sengem Mandat ee vu senge Memberen zum President, deen d'Reunioune leet.

### 4.8.3 Kompetenzen

Dem Éiererot kann nëmmen bei enger Non-Conciliatioun am Ombudsrot vun enger vun de betraffenen Parteien ugeruff ginn.

### 4.8.4. Prozedur

- \*) Spéidstens 6 Wochen nodem den Ombudsrot säin Avis de Non-Conciliatioun geholl huet muss den Éiererot vun enger vun de betraffenen Parteien ugeruff ginn.
  - \*) Den Éiererot muss no dräi Méint eng Décisioun geholl hunn.
- \*) Den Éiererot héiert déi verschidde Parteien un a ka sech weider Informatiounen bei Drëtten anhuelen.
- \*) Op Basis vun denen virleidenen Donnéeën hëllt den Éiererot eng Decisioun. Géint d'Décisioun vum Éiererot as keen Appell méiglech.
- \*) Pro Fall gëtt e Rapport vum Éiererot geschriwwen, wou déi betreffend Parteien drop stinn, eng kuerz Beschriewung vum Problem, d'Zesummesetzung vum Éiererot, d'Datumer an d'Presenz vun de Versammlungen an d'Décisioun, déi vum ganzen Éiererot ënnerschriwwen gëtt.

## **4.9 Den Nationalrot (Conseil National)**

### 4.9.1 Zesummesetzung

Den Nationalrot besteet aus Fraen a Männer, déi eng wichteg Roll am Verband vun de Lëtzebuenger Guiden a Scouten, an der Lëtzebuenger Guiden a Scouten a.s.b.l., an der Fondatioun Lëtzebuenger Guiden a Scouten am Déngscht vun de Jonken oder an der ONG "Guiden a Scouten mat der Drëtter Welt" spillen oder gespillt hunn, respektiv dem Verband no bausse vun Notze kënnen sinn.

D'Membere gi vum Commissaire général(e) fir d'Dauer vu sengem Mandat bestëmmt. D'Reunioune gi geleet vum Commissaire général(e) oder vun engem vun him bestëmmte Member vum Nationalrot.

### 4.9.2 Aberuffen

De Commissaire général(e) rufft den Nationalrot op d'mannst 1 mol am Joer zesummen.

### 4.9.3 Kompetenzen Den

Nationalrot:

- erméiglecht den Dialog tëschent deenen eenzelnen uewe genannten Organisatiounen;



- kritt 1 mol am Joer Rapport gemaach iwwer d'Liewen am Verband;
- beréit de Commissaire général(e) a säin Adjoint(e);
- ënnerstëtzt de Verband an hëlleft en no baussen ze representéieren; - ernennt d'Éierermemberen.

#### **4.10 Equipe mat spezifischen Aufgaben**

De Commissaire général(e) kann Equipen op d'Been stellen, déi nët Mëmber vum Verbandsgrupp sin, déi eng spezifesch Aufgab kréien an an der Zäit begrenzt sin.

D' Dauer vun dësen Equipen as nët gebonnen un d'Mandat vum Commissaire général(e).

### **5. Schluss- an Iwwerganksbestëmmungen**

#### **5.1 Reglementer**

Als Ausféierungsbestëmmungen zu dëse Statute komme Reglementer eraus.

Dës Reglementer kënnen entweder vum Verbandsrot oder vum Verbandscomité virgeluecht ginn. E Reglement gëlt als ugeholl, wann déi zwee Gremien zougestëmmt hunn.

Alles wat nët an dëse Statuten an an de Reglementer virgesin as, fällt an de Kompetenzberäich vum Verbandscomité. Dës Reglementer trieden a Kraaft, wa si offiziell **an enger Chefzeitung** publizéiert sin.

#### **5.2 Statutenëmännerungen**

D'State kënnen nëmmen op engem statuteméisseg aberuffene Verbandskongress ëmgeännert gin.

Propositione fir Statutenëmännerunge sin op d' manst 4 Méint am viraus beim Commissaire général(e) schrëftlech anzereechnen. All Propositione fir Statutenëmännerunge gin op d'manst 3 Méint virun dem betreffende Verbandskongress un d' Cheftainen an d' Chef verschéckt.

Bis 6 Woche virum Kongress hunn d'Cheftainen an d'Chef mat Stëmmrecht um Kongress d'Méiglechkeet Amendementer iwwer déi proposéiert Ännerunge beim Commissaire général(e) schrëftlech eranzereechnen.

E Reglement leet déi genee Modalitéite vun enger Statutenännerung fest.

D'State kënnen nëmmen duerch 2/3-Stëmmemajoritéit vum Verbandskongress ëmgeännert gin.

#### **5.3 Opléise vum Verband**

De Verbandskongress kann de Verband opléise mat 3/4-Stëmmemajoritéit. An dësem Fall bestëmmt de Verbandskongress, op Proposition vum Verbandscomité, wat mat dem Verbandsverméige geschitt.

#### **5.4 Iwwerganksbestëmmungen**

Dës Statuten trieden de 25. September 1994 a Kraaft.

Si goufen den 28. September 1996, den 24. Oktober 2004 an den 23. September 2015 ofgeännert.